

Lépuska használati útmutató

FIGYELEM: A termék kezelése előtt olvassa el ezt a kézikönyvet.

Manual de instrucciones de carabinas

PELIGRO: Lea atentamente este manual antes de manipular esta carabina.

Luftgewehrhandbuch

ACHTUNG: Lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig bevor Sie Produkt anfassen oder benützen.

Manuale di istruzioni dei carabines

IMPORTANTE: Leggere il manuale prima di utilizzare questo prodotto.

Manuel d'instructions des carbines

DANGER: Lire impérativement ce manuel avant toute utilisation du produit.

Manual de instruções das carbinas

ATENÇÃO: Leia atentamente o manual antes de utilizar esta carabina.

Οδηγίες χρήσης αεροβόλου όπλου

ΚΙΝΔΥΝΟΣ: Διαβάστε τις «Οδηγίες Χρήσης» πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν

Ilmakiväärin käyttöohje

HUOMI Lue käyttöohje ja opettele käsittely ennen ammuntaa!

Luftvapen handbok

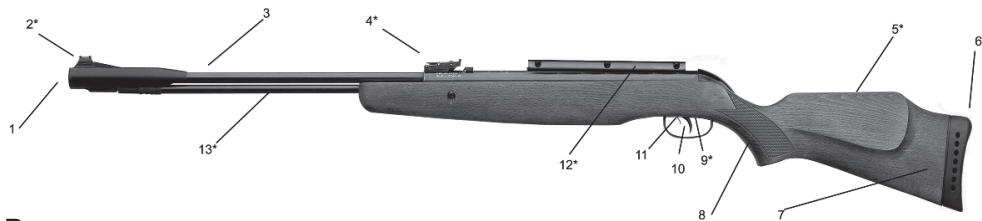
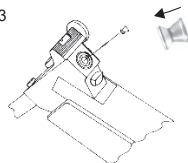
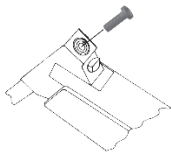
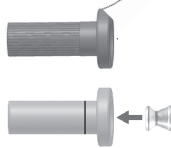
VARNING: Läs denna handbok före användning av produkten.

Luftrifle handbok

VIKTIG: Les denne manualen for du tar i bruk produktet.

Инструкция по использованию

Внимание! Прочтите инструкцию перед использованием.

A**B****B1****B2****B3****C****C1****C2****C3**

D

D1



D2



D3



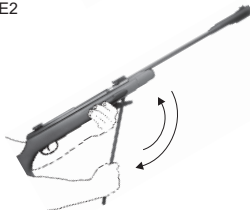
D4

**E**

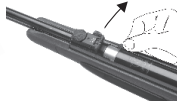
E1



E2



E3



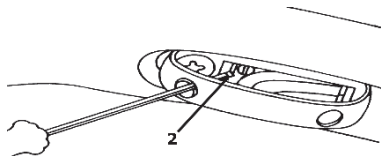
E4



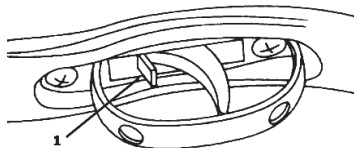
E5

**F**

F1

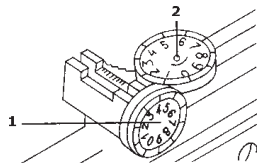


F2

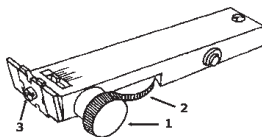


G

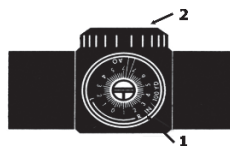
G1



G2

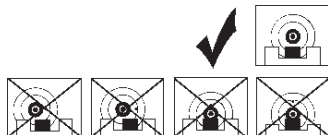


G3

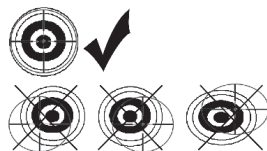


H

H1



H2



I

I1



I2



I3



I4



I5



I6



I7-1



I7-2



1. LÉGPUSKA LEÍRÁSA ((lásd az A. ábrát, 1. oldalt)

1. Csőszáj	4*. Hátsó irányzék	7. Tus	10. Elsütőbillentyű	13*. Felhúzókar (*)
2*.Első irányzék	5. Pofadék	8. Markolat	11. Biztosító	Egyes modelleknél
3. Cső	6. Tusatalp	9*. Elsütés csavar	12*. Távcsősin	

2. BIZTONSÁGI SZABÁLYOK

A légpuska minden használata előtt ellenőrizze, hogy a biztosító be van-e kapcsolva, és nincs-e lőszer a csőtorkolatban.

1. MINDIG HASZNÁLJON SZEMVÉDŐT.
2. MINDIG HASZNÁLJON HALLÁSVÉDŐT.
3. **FIGYELMEZTETÉS:** A légpuskák nem játékok. Mindig felnőtt felügyelete mellett használjuk.
4. **A LÉGPUSKA FELÜGYELET NÉLKÜLI HASZNÁLATA NEM AJÁNLOTT 16 ÉV ALATTI SZEMÉLYEK RÉSZÉRE.**
5. Először gondolkodj, csak utána lőj.
6. A légpuskát mindig biztonságos irányba irányítsa. SOHA NE IRÁNYÍTSA A LÉGPUSKÁT EMBEREKRE VAGY ÁLLATOKRA, MÉG AKKOR SEM HA NINCS TÖLTVE.
7. A felhúzás és a kezelés során mindig tartsa távol az ujjait az elsütőbillentyűtől. Tartsa távol az ujját a elsütőbillentyűtől amíg nem áll készen a tüzelésre.
8. Mindig legyen biztos abban, hogy mi van a célpontja mögött. Győződjön meg róla, hogy a célpont nem rejt egy személyt vagy valamilyen tárgyat, amelyet a lövedékek károsíthatnak.
9. Ne lőjön olyan célpontra, amelynél gellert kaphat vagy eltérülhet a lövedék. Ne lőjön vízbe vagy vízre.
10. Soha ne használjon kábítószert vagy alkoholt a légfegyver kezelése közben.
11. Soha ne használja újra a léglőszereket
12. A légpuskát és a lövedékeket különálló helyen kell tartani, lehetőleg elzárva.
13. Használat után és lövészet előtt mindig győződjön meg arról, hogy a tölténytárban nincsenek lövedékek.

13. Ne töltsen meg a légpuskát, amíg nem áll készen a lövésre. Ne sétáljon, ugorjon vagy fusson, amikor megtöltött légpuskát hordoz. Töltött légpuskát soha nem szabad járműben szállítani. Mindig tartsa a biztosítékot „ON” állapotban, még akkor is, ha a légpuska nincs megtöltve.
14. Ne babrálja meg vagy módosítsa a légpuskája egyetlen részét sem. Ha meghibásodás lépne fel, forduljon egy szakképzett fegyvermesterhez. Ne próbálja meg a légpuskát megjavítani, mivel ez veszélyes lehet, és speciális szerszámokra van szükség.
15. A LÉGPUSKÁT ÉS/VAGY A LÖVEDÉKEKET MINDIG TARTSA GYERMEKEK ELŐL ELZÁRVA.
16. **FIGYELEM:** Ne hordjon vagy használjon légpuskát olyan helyzetben, amikor azt összetéveszthetik lőfegyverrel.

3. BETÖLTÉS (B, C, D, E ábra, 1-2. oldal, a légpuskamodell szerint)

FIGYELEM A légpuska első betöltése vagy elsütése előtt vezessen végig egy tisztítóvesszőt a csövön, hogy meggyőződjön arról, hogy az nem tartalmaz akadályokat.

3.1 Csőletöréses légpuskák: Nyissa le a csövet úgy, hogy a fegyver tusát a csípőjére helyezi, és a cső végét (B1) erősen megragadja, majd magához húzza, amíg be nem akad (lásd B2. ábra). Ebben a helyzetben töltsen meg a légpuskát úgy, hogy a lövedéket (mindig a szoknyás végével Ön felé) helyezze be a cső nyílásába (lásd B3. ábra), majd húzza vissza a csövet az eredeti helyzetébe, amíg be nem reteszeli. Ha a légpuskája sűrített levegővel töltött patronokat is kilő, lásd az ábra. C1 ábrát. C2 és C2 ábrát. C3.

3.2 Forgó tölténycső nélküli, fix csővű légpuskák: Nyissa le a csövet úgy, hogy a csőpore támasztja a tusát, kioldja a cső alatti kart (lásd a D1 ábrát), és addig húzza lefelé, amíg be nem reteszeli (lásd a D2 ábrát). A kamra tetején megjelenik egy kis rúd, amelyen egy lyuk van, amelybe a lövedéket kell behelyezni (lásd a D3. ábrát). Mindig a léglőszer fejét helyezze be először, a szoknyával hátul. Nyomja lefelé, hogy az eszköz visszaálljon a kiindulási helyzetébe (lásd a D4. ábrát). Most helyezze vissza a töltőkart az eredeti helyzetébe, úgyelve arra, hogy azt a cső alatti klipsz biztonságosan a helyén tartsa.

3.3 Fix csővű légpuskák forgó tölténycsővel: A cső alatt található töltőkart engedje ki a csőnyílás kinyitásához (lásd az E1. ábrát). Húzza lefelé és maga felé, amíg teljesen fel nem húzza (lásd az E2 ábrát). Állítsa vissza a töltőkart az eredeti helyzetébe. Forgassa el a töltőkart az óramutató járásával ellentétes irányba, ameddig csak lehet (lásd az E3. ábrát). Tegye be a töltényt, mindig a szoknyával hátrafelé, amíg az teljesen be nem kerül a töltőtérbe (lásd az E4. ábrát). Győződjön meg róla, hogy a lövedék szoknyás vége szorosan illeszkedik a zárónyílásba. Zárja le a töltőkamrát az óramutató járásával megegyező irányban történő elforgatással, amíg teljesen lezárul (lásd az E5. ábrát).

FIGYELEM Lövés előtt mindig állítsa vissza a felhúzókart vagy a csövet eredeti helyzetébe, különben a puska nem fog megfelelően működni, és sérülést vagy kárt okozhat.

FIGYELEM: Mielőtt kikapcsolja a biztosítékot és löni kezd, tegyen fel egy szemvédőt. Mindig használjon kifejezetten légfegyverekhez vagy löfegyverekhez tervezett szemvédőt, és viselje azt a vényköteles szemüveg fölött.

FIGYELEM Ne feledje, hogy most a légpuska meg van töltve, és a lövedék tűzhelyzetben van.

FIGYELEM Tartsa az ujját távol az elsütőbillentyűtől és a biztosítót „ON” állapotban, amíg készen nem áll a lövésre. A légpuska elsütéséhez célozzon a célpontra, oldja ki a biztosítékot, és óvatosan húzza meg az elsütőbillentyűt.

4. ÜRÍTÉS

FIGYELEM Ne érintse meg az arcát vagy a száját a léglőszer kezelése után. A léglőszer kezelése után mindig mosson kezet.

FIGYELEM Soha ne próbálja meg a beragadt löszert úgy eltávolítani, hogy a légpuskával további lövedéket lő ki. Győződjön meg arról, hogy a puska "fesztelenítve" van és a biztosító „ON” állapotban van, mielőtt egy akadály elhárítását megkezdene.

4.1 Csőletöréses légpuskák: Törje le a csövet ugyanúgy, mint a töltésnél, és helyezzen be egy, a légpuska kaliberének megfelelő tisztítópálcát a cső nyílásába. Nyomja át a rudat a csövön, amíg a lövedék ki nem szabadul.

4.2 Forgó töltőkamra nélküli, fix csövű légpuskák: A töltőkar zárt helyzetben, a csővel párhuzamosan, helyezze a légpuskája kaliberének megfelelő átmérőjű tisztítóvesszőt a csőbe, és nyomja addig, amíg a csőből ki nem ürül a löszert. Ha egy lövedék beszorult, az a töltőnyílásban lesz. Engedje le a töltőkart, és az adagolórud a benne lévő lövedékkel együtt fog előbukkanni.

4.3 Fix csövű légpuskák forgó töltőkamrával: Húzza meg a töltőkart, amíg az kattant, majd állítsa vissza eredeti helyzetébe. Nyissa ki a forgó töltőkamrát az óramutató járásával ellentétes irányban történő elfordításával, ameddig csak lehet. A töltőkart állítsa vissza a csővel párhuzamos zárt helyzetbe. Helyezze be a légpuskája kaliberének megfelelő tisztítóvesszőt a cső torkolatán keresztül, és nyomja addig, amíg a cső meg nem szabadul a löszertől. Ha egy lövedék elakadt a csőben, akkor az most valószínűleg a forgó töltőkamrában található.

FIGYELEM Ha végzett, tisztítsa meg a csövet a tisztítópálca kefék tartozékával, hogy eltávolítsa az esetlegesen a huzagolásra tapadt ólomrészeket.

FIGYELEM A hibás vagy deformálódott löszert mindig dobja ki. Minden légpuskánkban a GAMO löszer használatát javasoljuk.

5. A BIZTOSÍTÓ ÉS KIOLDÁSI BEÁLLÍTÓ SZABÁLYOZÁSA (F ábra, 2. oldal)

FIGYELEM: A fegyvert mindig biztonságos irányba irányítsa. A légpuska kezelésekor, hordozásakor, betöltésekor vagy ürítésekor mindig kapcsolja be a biztosítót. Ne húzza meg a elsütőbillentyűt ha biztosító „ON” állapotban áll.

A légpuska kézi biztosítóval rendelkezik. A biztosító az elsütőbillentyű előtt található (lásd az F2 ábrát). A biztosító akkor van bekapcsolva, ha a kar a hátsó helyzetben van (a elsütőbillentyű közelében). Az elsütő kioldásához tolja a kart az elülső helyzetbe (a ravasztól távolabb).

FIGYELEM: Az elsütőbillentyű beállítása előtt győződjön meg arról, hogy a légpuska nincs megtöltve.

A légpuska elsütőbillentyűjének elsütési hossza hossza egy állítócsavarral állítható (lásd az F1 ábrát). A beállítás a következőképpen történik: csökkentéshez forgassa el a csavart az óramutató járásával megegyező irányba; növeléshez forgassa el a csavart az óramutató járásával ellentétes irányba.

6. LÖVÉSI ELEMELK

6.1 Irányzókép és beállítás (G, H ábra, 3. oldal, modelltől függően): A helyes lövéshez lásd a H1 ábra példait. Szögbeállítás: Ha a lövés becsapódási pontja a céltól balra van, forgassa el az 1-es csavart (lásd a G1 vagy G2 ábrát, modelltől függően) az óramutató járásával megegyezően. Ha a lövés becsapódási pontja a céltól jobbra van, forgassa el a csavart az óramutató járásával ellentétes irányba.

Magasságállítás: Ha a lövés túl magasan van, forgassa el a 2-es csavart (lásd a G1 vagy G2 ábrát, modelltől függően) az óramutató járásával megegyezően. Ha a lövés túl alacsonyan van, forgassa el a csavart az óramutató járásával ellentétes irányba.

Az irányzék helyzetének módosítása: Egyes légpuska modelleken az irányzék 4 cserélhető pozícióval rendelkezik. Lazítsa meg a 3-as csavart (lásd G2. ábra), amíg az irányzék ki nem forog a házából. Helyezze be a kiválasztott formát felül. Húzza meg ismét a 3-as csavart, miközben a másik kezével tartja az irányzékot, amíg az vissza nem kattan az irányzék tartójába.

6.2 S Céltávcső (G ábra, 3. oldal, csak egyes légpuskamodelleknél): A helyes lövéshez kérjük, tekintse meg az ábra példáit. H2. A légpuska célzásához távolítsa el a szélesség- és magasságállítás gombjait fedő sapkákat (lásd a G3. ábrát). Kérjük, győződjön meg arról, hogy a rögzítőcsavarok jól meg vannak-e húzva. Szélességállítás: Forgassa el az 1. szélességállító csavart (lásd a G3. ábrát) az óramutató járásával megegyező irányba az találattí pont jobbra történő elmozdításához, vagy az óramutató járásával ellentétes irányba találattí pont balra történő elmozdításához. Magasság beállítása: A magassági állítási csavart 2 (lásd a G3 ábrát) az óramutató járásával megegyező irányban elforgatva csökkentheti a becsapódási pontot, vagy az óramutató járásával ellentétesen elforgatva emelheti a becsapódási pontot. Ha a légpuskához világító céltávcső tartozik: Használat előtt el kell távolítani az elemvédő fedelet. Húzza meg a műanyag fület, hogy a az akkumulátorral érintkezzen. Az elemkapcsoló a céltávcső nyergének bal oldalán található. A megvilágított funkció a reosztát kapcsoló elforgatásával aktiválható. Minden egyes kattintás növeli az intenzitást. A megvilágított szálereszt kikapcsolásához fordítsa a gombot a nulla állásba. Az elem beszereléséhez, távolítsa el a reosztát kupakját.

7. TÁROLÁS ÉS ÁPOLÁS

7.1 Tárolás

FIGYELEM: A légfegyvereket gondosan kell tárolni, hogy megakadályozzák a gyermekek és illetéktelen felhasználók hozzáférését. Tárolás előtt győződjön meg arról, hogy a légpuska nincs töltve, és a biztosító be van kapcsolva. Ezek a termékek úgy vannak kialakítva, hogy úgy nézzenek ki, úgy kezeljék és úgy működjenek, mint a légpuskák. Úgy kell tárolni őket, hogy megvédjük őket a lopástól és az esetleges jogtalan használatától.

7.2 Ápolás (I. ábra, 4. oldal)

A légpuskát tárolja mindig biztonságos helyen, például fegyverszekrényben. Tárolás előtt mindig tisztítsa meg, soha ne tegye el koszosan. A légpuska tisztításának megkezdése előtt győződjön meg róla, hogy a biztosító ON" állapotban van, és kövesse az ábra lépéseit. Mindig a GAMO olajat használjon (lásd az I1. ábrát), tisztítóvesszőt (lásd az I2. ábrát) és egy flanel rongyot (lásd az I3. ábrát).

Csőletöréses légpuska: Toljon át a csövön légpuska kaliberének megfelelő tisztítóvesszőt tölténymkamra felől, majd ismételje meg a csőszáj felől is. (lásd I7-1. ábra)

Fixcsövű légpuska: A légpuska kaliberének megfelelő tisztítóvesszőt a cső torkolatán keresztül kell áttolni (lásd az I7-2. ábrát.)



GAMO®
Precision Airguns